HRA Gazette of India

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1 PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY



र्स॰ 280] No. 280] नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, दिसम्बर 24, 1998/पौष 3, 1920 NEW DELHI, THURSDAY, DECEMBER 24, 1998/PAUSA 3, 1920

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सूचना संख्या 60 (आर ई-98)/1997-2002

नई दिल्ली, 24 दिसम्बर, 1998

फा. सं. 01/94/180/340/एएम-99.—सांविधिक आदेश संख्या 283(अ) दिनांक 31-3-1997 द्वारा भारत के राजपत्र असाधारण, भाग-2, खण्ड-3, उप-खण्ड-2 में यथा अधिसूचित निर्यात और आयात नीति, 1997—2002 के पैराग्राफ 4.11 के तहत पदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए महानिदेशक, विदेश व्यापार प्रक्रिया पुस्तक, खण्ड-1 (संशोधित संस्करण-98), 1997—2002 में, एतद्द्वारा, निर्म्नलिखित संशोधन करते हैं : —

पैराग्राफ 10.12 के अंत में निम्निलिश्त को जोड़ा जाएगा :-

पैराग्न 18.2 व्रध्य 85. व १वध और १८६ के तहत की गई आपूर्तियों के संबंध में उप-ठेकेदार से मुख्य-ठेकेदार को माल की गई आपूर्ति के संबंध में मुख्य-ठेकेदार परिशिष्ट-14क में उल्लिखित प्रथम 1-ग के अनुसार उप-ठेकेदार को मुख्यान प्रमाण पत्र जारी कर सकता है । ऐसे मामलों में, मुख्य-ठेकेदार परिशिष्ट-14क में उल्लिखित परिवोचना प्राधिकारी प्रमाण पत्र और प्रमुख ठेके में उसके द्वारा बताई गई अगूर्ति और विनिर्मित माल के मान्य निर्वात लामों हेतु पात्र होगा । इसी प्रकार, उप-ठेकेदार उसके द्वारा विनिर्मित और आपूर्ति किए गए माल की सीमा तक प्रक्रिया पुस्तक के परिशिष्ट-14क में क्या उल्लिखित मुल्य के अनुसार मान्य निर्वात लामों का पात्र होगा ।

उप-ठेकेनार के दावे पर विधार करते समय उसे सम्पूर्ण आपूर्तियों हेतू. मुख्य ठेकेनार को परियोजना प्राधिकारी द्वारा जारी किए गए भुगतान प्रमाण पत्र की एक प्रति के साथ-साथ अन्य निर्धारित वस्तावेजों के अलावा मुख्य ठेकेनार से प्रमाणित भुगतान की भी एक प्रति देनी होगी जिसमें बैंकिंग माध्यम के द्वारा उप-ठेकेनार द्वारा की गई आपूर्ियों के लिए मुख्य ठेकेनार द्वारा किए गए भुगतान की प्राप्ति के बारे में बताया गया हो ।

2. परिशिष्ट-14क के पैराग्राफ 2 के तीसरे वास्य को निम्नानुसार संशोधित किया जाएगा :-

"आगे वह प्रमाणित किया जाता है कि उप-ठेकेदार द्वारा आपूर्ति किए गए माल के संबंध में हमारे/मुख्य ठेकेदार द्वारा भारतीय रूपए में सीधे भुगतान किया जाएगा "।

- सार्वजनिक सूचना के साथ संस्थान कार्य 1-ग की परिशिष्ट-14ल में कार्य 1-ग के अप में शामिल किया जाएगा ।
- परिशिष्ट 14ल के फार्म 1-क के पैरामाफ क की संशोधित करके निम्नानुसार पद्मा जाएगा :--

"अन्तर्राष्ट्रीय प्रतियोगी बोली वा सीमित विश्ववयापी निविदा के तहत निर्मित रिफाइनरीज सहित अन्तर्राष्ट्रीय प्रतियोगी बोली वा तेल और गैस क्षेत्र की ब्रिक्रिया के तहत निर्मित पावर में ऐसी परियोजनाओं को माल की आपूर्ति, जिनके संबंध में वित्त मंत्रालय ने परेलू आपूर्तियों हेतू मन्द-निर्यात के लाभ की सुविधा प्रदान की है ।"

इसे लोक हित में भारी किया जाता है ।

एन० एल० लखनपाल, महानिदेशक विदेश व्यापार

मार्म - 1म

उप ठेकेदार जिसका नाम नीति के पैराग्राफ 10.2 की श्रीणयों इघड़ इंड. इं इंग्इ और इंड. की मुख्य संविदा में हैं के द्वारा की गई आपूर्तियों के लिए मुख्य ठेकेदार द्वारा जारी किया गया भुगतान प्रमाण-पत्र

	प्रमाणित	क्यि।	किया	नाता	हैं कि	नीचे व	गर्णित और	ৰ্ঞাত্যৰ			
दिनाक			में दी	गई माञ	1 और	मृत्य मी	वस्तुएं हो	विक्रयः	मादेश संब		
दिनांक			के आध	र पर	दिनांक			के	। सप्लाइ	कर द	गई है
		म्दार नाम									
ध्यः	की राष्टि	। इशब्दे	और	अंकी	Ř	दिनांक				की	संविदा
,	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	_ दिनांक				की शतीं	के अनुसा	र अदा ब	री हैं जो	कि सप्त	गई किए
गए माल	रम्पन न्स्	/उपकरणों/	प्ंजीगत ।	ाल के	पूर्य की			प्रतिश	ात है।		
	यह भी	ी प्रमाणित	किया	जाता	हैं कि	हमने	उप ठेके	गर द्वार	ा सप्ताई	की	गई ऐसी
वस्तुएं/क	प्पैन्ट् स ⁄ ५५	करण ⁄ पूंजी	ात माल	संविदा	Ħ D			_ दिनां	F		
के लिए	प्रोजैक्ट	प्राधिकारी	को	सप्लाई	कर दं	ी है	और बी	क स ख			
दिनांक_	<u> </u>	_ के लिए				. ३ दिनांक ३	को भूग	गन प्राप्त	कर लिय	ा है।	

	48	भी	प्रमाणित	क्या	जाता	है	कि	हमने	बीजक	Ì	दिए	ηŲ	स्यान	और	मृत्य		अनुसार	सप्ताई
स्वीका	र कर ल	ती है	1															

दिनांक							हस्ताक्षर _ नाम_ पदनाम_ मुख्य ठेवे			
ян НВ	माल का	मात्रा		34	ठेकेबार			े ठेकेवा		
₩ 8	विवरण		बीजर सं छ	दिनांक	मृत्य	भृगतान की तारीज	बीज क सं छ	दिनांक	मृत्य	मृगतान की तारील

MINISTRY OF COMMERCE

Public Notice No. 60 (RC-98)/1997-2002

New Delhi the 24th December, 1998

F. No. 01/94/180/340/AM-99.—In exercise of powers conferred under paragraph 4.11 of the Export and Import Policy, 1997—2002, as notified in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (ii) vide S. O. No. 283(E) dated 31-3-1997, the Director General of Foreign Trade hereby makes following amendment in the Handbook of Procedures (Volume 1) (R.E.-98), 1997—2002:

1. The following may be added at the end of paragraph 10.12:

In respect of supplies made by sub contractor to the main contract under paragraph 10.2 (d) (e) (f) and (g), the main contractor may make payment to the sub contractor and issue payment certificate in the form given in Appendix 14B as form 1-C. In such cases, main contractor shall be eligible for deemed exports benefits only to the extent of goods manufactured and supplied by him as indicated in the main contract and the project authority certificate given in Appendix 14-A. Similarly, the deemed exports benefits to the sub contractor would be available to the extent of goods that are manufactured and supplied by him for the value as indicated in Appendix 14-A of Handbook.

While entertaining the claim of sub contractor, the sub contractor would be required to submit a copy of payment certificate issued by project authority to the main contractor for the entire supplies as well as payment certified from the main contractor indicating receipt of payment from main contractor to the extent supplies effected by sub contractor through banking channel, in addition to other prescribed documents.

- 2. The third sentence of paragraph 2 of Appendix 14A shall be amended to read as under:
- "It is further certified that the payment in respect of the goods to be supplied by the sub contractor will be made directly by us/main contractor in Indian rupees".
- 3. The form 1-C enclosed with the Public Notice shall be incorporated in Appendix 14B as form 1-C.
- 4. Paragraph 4 of form 1-A of Appendix 14B shall be amended to read as follows:

"Supply of goods to such projects in the power sector made under the procedure of International Competitive Bidding or Oil and Gas sector, including refineries, made under International Competitive Bidding or Limited Global Tender, in respect of which the Ministry of Finance extends the benefit of deemed exports to domestic supplies".

This issues in public interest.

N L. LAKHANPAL, Director General of Foreign Trade &

FORM 1-C

Certificate of payment to be issued by the main contractor for supplies made by sub contractor whose name appear in the main contract to categories (d) (e) (f) & (g) of paragraph 10.2 of the Policy.

Certified	I that the goods of quant	ify and value	as described	below and in
invoice	No dated	have b	een supplied	to us on date
	against purchase order N			
	the sub-contractor nam			
rupees	(figure and words)	on		(date) being
	percent of the valu	e of the goods	s/ component	rs/ equipment/
capital (goods supplied as per ter	ms of the cont	ract No	dated
	entered into with the sub	contractor.		

It is also certified that we, the main contractor have supplied such goods/components/ equipments/ capital goods supplied by the sub contractor to the project authority against contract no dated and have received payment on (date) against invoice No dated								
It is also certified that we stated in the invoice.	have accepted the supplies at the site at the price							
	Signature							
- 1	Name							
Date:	Designation							
Place:	Name of the main contractor							

\$.NÔ.	DESCRIPTION OF GOODS	CRIPTION Qty GOODS		SUB-CO	STRACTOR-		CONTRACTOR			
	0.0000		INVOICE NO.	DATE	VALUE	DATE OF PAYMENT	INVOICE NO.	DATE	VALUE	DATE OF PAYMENT
										<u> </u> -{
			2				-			
		}								